

MITTEILUNGSBLATT

April 2026 | 12x pro Jahr | Nr. 367



Auch als App zum Downloaden!

Jubiläumsjahr 30 Jahre Gemeinde Kradolf-Schönenberg

Aktuelles zum Jubiläum:

1. **Jubiläumsfloss** am Mammut Flossrennen Sitter-Thur am 10. evtl. 17. Mai 2026 mit Besetzung aus dem Gemeinderat
2. Die Mitglieder des Gemeinderats haben in den noch dunklen Morgenstunden am Ostersonntag **30 «Ostereier-Gutscheine» à 50 Franken** versteckt.



3. Die Schülerinnen und Schüler der VSG Region Sulgen aus Schönenberg und Kradolf haben sehr fantasievoll **«Jubiläums-Einkaufstaschen»** gestaltet. Herzlichen Dank. Die erste kleinere Lieferung war bereits in unseren Verkaufsläden und wird an Einwohnerinnen und Einwohner kostenlos abgegeben. Die zweite grössere Lieferung wird vor den Sommerferien verfügbar sein. Der Gemeinderat dankt allen Beteiligten.

Für den Gemeinderat: Heinz Keller, Gemeindepräsident

Gemeindeversammlung am 28. Mai 2026

Am **Donnerstag, 28. Mai 2026**, findet um **20.00 Uhr** in der **Mehrzweckhalle Kradolf** die Rechnungs-Gemeindeversammlung zu folgenden Traktanden statt.

- Protokoll der Gemeindeversammlung vom 27. November 2025
- Rechnung 2025
- Einbürgerungsgesuch
- Kreditbegehren über 330'000.00 Franken für die Sanierung Mittelspannungs-Schaltanlage MS Buchzelg, Neukirch an der Thur
- Verschiedenes

Die Stimmberechtigten erhalten mit **separatem Versand** einen **Stimmrechtsausweis, welcher an die Gemeindeversammlung mitzubringen** und beim Eintritt in das Versammlungslokal abzugeben ist. Im Anschluss an die Versammlung findet der beliebte Apéro statt. Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme.

Für den Gemeinderat; Heinz Keller, Gemeindepräsident

Voranzeige: Gesamterneuerungswahlen Gemeindebehörden (Legislatur 2027 – 2031)

Am 01. Juni 2027 beginnt eine neue vierjährige Amtsdauer der Behörden der Politischen Gemeinde Kradolf-Schönenberg. Die erforderlichen Wahlen werden wie folgt durchgeführt:

Gemeinderat und Gemeindepräsidium

Der Gemeinderat und das Gemeindepräsidium werden an der **Urne** gewählt. Der 1. Wahlgang findet am **29. November 2026** statt. Ein allfälliger 2. Wahlgang am 28. Februar 2027. In den Gemeinderat werden sechs Mitglieder gewählt, das Gemeindepräsidium ist automatisch Mitglied des Gemeinderats. Jede Stimmbürgerin und jeder Stimmbürger, unabhängig von Wohnort innerhalb der Gemeinde Kradolf-Schönenberg, ist wählbar.

Es wurden keine Rücktritte gemeldet.

Alle amtierenden Mitglieder des Gemeinderates und der Gemeindepräsident treten erneut zur Wahl an.

Meldung von Kandidatinnen und Kandidaten

Kandidatinnen und Kandidaten, die auf der offiziellen Namensliste aufgeführt werden sollen, müssen beim Gemeindepräsidium, Thurbruggstrasse 11a, 9215 Schönenberg a.d.Thur schriftlich gemeldet werden. Personen, welche neu kandidieren, müssen ihren Wahlvorschlag von mindestens zehn anderen Stimmberechtigten aus der Gemeinde unterzeichnen lassen. Beim Hauptschalter der Gemeindeverwaltung kann nach den Sommerferien dafür **ein offizielles Formular** bezogen werden oder auf der Homepage heruntergeladen werden. Innerhalb der Meldefrist eingereichte Kandidaturen werden dem Stimmmaterial als offizielle Wahlvorschläge beigelegt. Es können natürlich auch nach der offiziellen Meldefrist noch Personen vorgeschlagen und gewählt werden, sie erscheinen aber nicht auf dem offiziellen Wahlvorschlag.

Meldefristen

Für die Meldung der Kandidatinnen und Kandidaten gelten folgende Fristen:

Gemeinderat / Gemeindepräsidium: **05. Oktober 2026**

Interessiert?

Ein unverbindliches Gespräch oder ein Kontakt mit dem Präsidenten der Findungskommission, Jürg Köchli, Tel. 079 502 14 38, Email: jk@koechli-technik.ch oder dem Gemeindepräsidenten, Heinz Keller, Tel. 058 346 90 13, Email: h.keller@pgks.ch kann Ihnen weiterhelfen. Wir freuen uns auf Ihre Kontaktaufnahme.

Für den Gemeinderat; Heinz Keller, Gemeindepräsident

Aus den Verhandlungen des Gemeinderats

Anfrage an den Gemeinderat Bürglen i.S. Sanierungsabsichten Buhwilerstrasse Istighofen

Aufgrund mehrerer Hinweise aus unserer Bevölkerung wurde eine Anfrage zu den Sanierungsabsichten der Gemeinde Bürglen zu o.g. Strasse gestellt. Der Gemeinderat Bürglen ist sich bewusst, dass sich der Strassenabschnitt zwischen Istighofen und Buhwil in einem sanierungsbedürftigen Zustand befindet. Investitionsprojekte werden nach Dringlichkeit, Synergien und finanzieller Tragbarkeit priorisiert. Die Sanierung ist ein fester Bestandteil der Investitionsplanung, wobei die Umsetzung noch nicht genau definiert ist. Im Rahmen des Budgets werden notwendige Unterhaltsarbeiten, für die Gewährleistung der Verkehrssicherheit, laufend ausgeführt.

Bereinigung Sondernutzungspläne 2025, Inkraftsetzung der Aufhebungen - Nicht Genehmigung Aufhebung Gestaltungsplan Palme

Im Rahmen der Bereinigung der Sondernutzungspläne hat der Gemeinderat am 13. Mai 2025 die Aufhebung folgender Gestaltungspläne beschlossen, da die entsprechenden Gebiete komplett überbaut sind. Ein Entscheid zur Genehmigung des Departements für Bau und Umwelt ist bereits eingetroffen:

Der Entscheid Nr. 0010 vom 2. März 2026 des DBU lautet folgendermassen:

1. Die vom Gemeinderat Kradolf-Schönenberg am 13. Mai 2025 beschlossene Aufhebung der Gestaltungspläne
 - Oberdörfli (Schönenberg), RRB Nr. 861 vom 02.06.1987
 - Säntisblick (Schönenberg), DBU Entscheid Nr. 78 vom 08.11.2011
 - Weitenau (Schönenberg), RRB Nr. 1344 vom 19.12.1995
 - Oberau 2 (Kradolf), DBU Entscheid Nr. 23 vom 19.03.2008

wird vom **DBU genehmigt**.

2. Die vom Gemeinderat Kradolf-Schönenberg am 13. Mai 2025 beschlossene Aufhebungen des Gestaltungsplans Palme (Schönenberg), RRB Nr. 79 vom 14.01.1986, wird vom **DBU nicht genehmigt**.

Der Gemeinderat beschliesst einstimmig die Inkraftsetzung der vom DBU bewilligten Aufhebungen der folgenden Gestaltungspläne per **1. April 2026**:

- Oberdörfli (Schönenberg), RRB Nr. 861 vom 02.06.1987
- Säntisblick (Schönenberg), DBU Entscheid Nr. 78 vom 08.11.2011
- Weitenau (Schönenberg), RRB Nr. 1344 vom 19.12.1995
- Oberau 2 (Kradolf), DBU Entscheid Nr. 23 vom 19.03.2008

Gegen den Entscheid Nr. 0010 des DBU, der Nicht-Genehmigung der Aufhebung des Gestaltungsplans Palme (Schönenberg), RRB Nr. 79 vom 14.01.1986, beschliesst der Gemeinderat Beschwerde zu erheben.

Der Gemeinderat wird zu gegebener Zeit über das Verfahren informieren.

EW-Projekte: Obere- / Untere Sonnenbergstrasse, Kradolf – Projektgenehmigung Schlussabrechnung

Aufgrund der Komplexität und der Verschachtelung innerhalb des EW Projekts Untere Sonnenbergstrasse und der Erschliessung Oberer Sonnenberg ist die Aufteilung enorm kompliziert und es ist bei der Projektgenehmigung ein Fehler unterlaufen. Es wurden die Arbeitsvergaben getätigt, jedoch nur der Kredit von CHF 160'000.00 genehmigt und im Protokoll festgehalten. Eine nachträgliche Genehmigung wurde beantragt.

Budget:

- 8711.5030.65
Sanierung Niederspannungsnetz Obere Sonnenbergstrasse: CHF 160'000.00 Kredit / Vergabe CHF 46'807.30
- 8711.5030.64
Sanierung Niederspannungsnetz Unter Sonnenbergstrasse: CHF 107'000.00 Kein Kredit / Vergabe CHF 78'177.90

In der Ratssitzung vom 26. März 2024 wurden beide Projekt- und Kreditanträge vorgestellt und besprochen.

Schlussabrechnungen:

Die Schlussabrechnungen der beiden Projekte werden aufgrund der Verschiebungen untereinander gemeinsam betrachtet.

	<i>Kredit</i>	<i>Abrechnung</i>
Sanierung Niederspannungsnetz Obere Sonnenbergstrasse	CHF 160'000.00	CHF 105'675.79
Sanierung Niederspannungsnetz Untere Sonnenbergstrasse	<u>CHF 107'000.00</u>	<u>CHF 153'629.31</u>
Total	CHF 267'000.00	CHF 259'305.10

Die Schlussabrechnungen der beiden Projekte werden, aufgrund der Verschiebungen untereinander, gemeinsam betrachtet. Des Weiteren wird die Abrechnung der Erschliessungskosten, gemäss genehmigtem Kostenverteiler, zwischen Werkbetriebe und Grundeigentümer aus beiden Abrechnungen aufgeteilt.

Dem Antrag zur nachträglichen Genehmigung des Kredits von CHF 107'000.00 für die EW-Sanierung der Unteren Sonnenbergstrasse, Kradolf wird zugestimmt. Die gesamte Schlussabrechnung über die Sanierung der Oberen und Unteren Sonnenbergstrasse, Kradolf im Totalbetrag von CHF 259'305.10 inkl. MwSt. wird vom Gemeinderat genehmigt.

WW-Projekt Erschliessung Obere Sonnenbergstrasse, Kradolf – Schlussabrechnung

Im Zusammenhang mit dem vom Gemeinderat am 26.03.2024 genehmigten WW-Projekt, Erschliessung Obere Sonnenbergstrasse, Kradolf mit einem Kredit von CHF 135'000.00, genehmigt der Gemeinderat die Schlussabrechnung im Totalbetrag von CHF 85'722.75 inkl. MwSt. Nach Abzug der Subvention des Feuerschutzamtes/GVA von CHF 12'140.20 verbleiben Nettokosten von CHF 73'582.55.

Sanierung Obere Sonnenbergstrasse sowie Strassenerschliessung Baugebiet Sonnenberg West, Kradolf - Schlussabrechnung, Genehmigung inkl. Kostenteiler

An der Gemeindeversammlung vom 30.11.2022 wurde das Projekt- und Kreditbegehren von 531'000 Franken +/- 20% (aufgrund der unsicheren Materialkostenentwicklung) für die Sanierung Obere Sonnenbergstrasse sowie Erschliessung Baugebiet Sonnenberg West, Kradolf genehmigt.

KV Kredit GV CHF 531'000.00 / Budget Investitionsrechnung 2024 CHF 701'000.00 / Abrechnung CHF 559'147.05

Neuerschliessung	IR Budget	CHF 346'000.00	CHF 217'875.90
Beleuchtung			CHF 30'052.80
Summe			CHF 247'928.70
Sanierung Ausbau	IR Budget	CHF 355'000.00	CHF 266'652.05
Beleuchtung			CHF 39'919.00
Total			CHF 306'571.05
Zusammen			CHF 554'499.75
Gehwegverbindung mit Beleuchtung (noch nicht erstellt) - KV			CHF 44'621.85

Im Zusammenhang mit dem Strassensanierungsprojekt Obere Sonnenbergstrasse, sowie Erschliessung Baugebiet Sonnenberg West, Kradolf, genehmigt der Gemeinderat obige Schlussabrechnungen des Strassenbaus und den nachfolgenden Kostenteiler gemäss Erschliessungsvertrag (inkl. Werke), z.Hd. der Verrechnung an die Erschliessung:

Gesamtkosten Erschliessung und Sanierung Obere Sonnenbergstrasse (Strassenbau / WW / EW):

	Anteil Gemeinde CHF	Anteil Erschliessung CHF	Gesamtkosten CHF
Gemäss KV und Erschliessungsvertrag	419'000.00	484'000.00	903'000.00
Schlussabrechnung	284'020.15	439'871.17	723'891.32

Amt für Denkmalpflege Thurgau – Schutzobjekte IDEGO Vernehmlassung

Vor geraumer Zeit hat die Mitwirkung zum Inventar der erhaltenswerten und geschützten Objekte stattgefunden. Das Thema ist auf sehr grosses Interesse gestossen und die Auswertung der Rückmeldungen dauert an. Das Amt für Denkmalpflege hat uns informiert, dass aufgrund der hohen Beteiligung mit inhaltlicher Tiefe eine sorgfältige Auswertung deutlich mehr Zeit als prognostiziert in Anspruch nimmt. Man bittet um Verständnis und wird uns wieder informieren.

Verband KVA Thurgau – Überprüfung des Projekts – GR Dominik Bosshart Mitglied der Arbeitsgruppe


Die Delegierten des Verbands KVA Thurgau haben an einer ausserordentlichen Delegiertenversammlung beschlossen, das Ersatzbauprojekt in einen «gesicherten» Zustand zu überführen und durch eine Arbeitsgruppe aus Gemeindevertretungen überprüfen zu lassen. Der Verwaltungsrat hat die Projektarbeiten in den vergangenen Wochen bereits proaktiv auf ein Minimum reduziert. Er respektiert den Wunsch der Gemeinden nach Transparenz und sichert eine geordnete und sachorientierte Unterstützung des Prüfprozesses zu.

- *Arbeitsgruppe aus dem Kreis der Gemeinden:* Es wird eine Arbeitsgruppe aus 13 Vertretern der Verbandsgemeinden eingesetzt. Sie prüft im Sinne eines Aufsichtsgremiums die vom Verwaltungsrat zur Verfügung zu stellenden Unterlagen zum Ersatzbauprojekt und ist berechtigt, dazu Verwaltungsrat und Mitarbeitende des Verbands sowie externe Fachpersonen beizuziehen.
- *Bericht und nächste Schritte:* Die Arbeitsgruppe erstellt einen Prüfbericht und legt diesen zusammen mit Empfehlungen zum weiteren Vorgehen im Ersatzbauprojekt – an der Delegiertenversammlung im Dezember 2026 vor. Der Verwaltungsrat kann vorab zum Bericht Stellung nehmen.
- *Weiterführung der UFC-Anschubfinanzierung:* Der Antrag der Gemeinde Arbon, die Anschubfinanzierung für Unterflurcontainer bis Ende 2026 weiterzuführen, wird abgelehnt.

Verwaltungsrat sichert transparente und sachorientierte Zusammenarbeit zu

Die Projektüberprüfung, welche nach den Entscheiden der Delegierten nun in den Händen der eingesetzten Arbeitsgruppe liegt, richtet den Blick auf die Aufarbeitung zurückliegender Entscheide und trägt wesentlich zur Klärung der Vertrauensfrage der Gemeinden gegenüber dem Verband bei. Dem Verwaltungsrat kommt hierbei eine unterstützende Rolle zu, wie Reto Stäheli, Präsident des Verwaltungsrats, erläutert: «Wir sichern der Arbeitsgruppe eine transparente, geordnete und sachorientierte Behandlung der Themen zu und respektieren ihre Unabhängigkeit.» Parallel und unabhängig von diesem Prozess wird der Verwaltungsrat gemäss seinem Auftrag laufend und aktiv die externen Herausforderungen und Risiken des sich verändernden Umfelds einschätzen und die entsprechenden Weichenstellungen und Lösungsvorschläge vorbereiten.

Für den Gemeinderat; Heinz Keller, Gemeindepräsident

Beratung • Gestaltung • Druckvorstufe • Druck • Folienprägung • Weiterverarbeitung		
prepress		Bischofszell Bahnhofstrasse 1 artis-druck.ch T 071 422 15 20
printing		
postpress		
Broschüren • Flyer • Couverts • Visitenkarten • Plakate • Etiketten • Garnituren • Blöcke		

LEINENPFLICHT vom 1. April bis 31. Juli im Wald und am Waldrand



Freilaufende Hunde haben für Wildtiere im Wald und am Waldrand während der Brut-, Setz- und Aufzuchtzeit ein hohes Störpotential, das zum Verlust von Bruten oder sogar zum Tod von Wildtieren führen kann.

Die gesetzliche Leinenpflicht vom 1. April – 31. Juli verhindert, dass in den genannten kritischen Zeiten für Wildtiere eine unnötige Gefahr von freilaufenden Hunden ausgeht. Verantwortungsvolle Hundehalterinnen und Hundehalter halten sich daran. Widerhandlungen gegen diese Leinenpflicht können gebüsst werden.

Wir danken Ihnen für Ihre Rücksichtnahme zugunsten der Wildtiere!

Veterinäramt und Jagd- und Fischereiverwaltung Kanton Thurgau

Informationen zum Saisonstart Schwimmbad Thurfeld am 10. Mai 2026



Am Muttertag starten wir die Saison, die bis zum 13. September 2026 dauert. Wir hoffen auf viele Sonnenstunden, damit Sie unsere Badi in vollen Zügen geniessen können.

Wir freuen uns, Ihnen mitteilen zu können, dass wir den Kiosk in neue Hände geben konnten; Manuela Locker und ihr Team freuen sich, Sie begrüßen zu dürfen.

Öffnungszeiten

Ab 10. Mai 2026 bis Saisonschluss 09.00 - 19.00 Uhr.

Während Sommerferien (Anfang Juli bis Mitte August) 09.00 – 20.00 Uhr.

Sonntags immer 09.00 – 19.00 Uhr.

Bei unsicherer, schlechter Witterung ist das Schwimmbad immer morgens von 09.00 – 11.00 Uhr geöffnet (begründete Ausnahmen sind im Mai und September bei zu widrigen Bedingungen möglich).

Weitere Informationen finden Sie unter www.schwimmbadthurfeld.ch.

Eintrittspreise

Die Kosten für die Saisonkarten betragen: Kinder CHF 40.00; Lehrlinge CHF 55.00; Erwachsene CHF 80.00 (jeweils zuzüglich CHF 5.00 Depot für die Karte, entfällt bei Rückgabe der alten Karte).

Für Einzeleintritte: Kinder CHF 3.00; Lehrlinge CHF 4.00; Erwachsene CHF 6.50; Gastro-Ticket CHF 3.00 (wird bei Konsumation am Kiosk zurückerstattet).

Gruppeneintritte ab 15 Personen: CHF 4.00 pro Person vorausgesetzt die Gruppe betritt gemeinsam das Schwimmbad und der Betrag wird durch eine Person über den Gesamtbetrag beglichen. Ab 17.00 Uhr reduzierter Eintritt CHF 2.00 pro Person.

Kartenzahlung ist möglich (ausgenommen Postcard). Bitte geben Sie direkt an der Kasse an, wenn Sie per Kartenzahlung bezahlen möchten.

Vergünstigungen für die Saisonkarten

Für die Wohnbevölkerung der Politischen Gemeinde Kradolf-Schönenberg sind Gutscheine im Wert von CHF 5.00 an die persönliche Saisonkarte verfügbar. Um davon zu profitieren, können die Gutscheine ab Anfang Mai 2026 bis 31. Juli 2026 während den Öffnungszeiten bei den Einwohnerdiensten bezogen werden. **Bitte füllen Sie dafür im Voraus das Formular aus (abrufbar auf der Gemeindehomepage) und bringen Sie dieses an den Schalter zur Beglaubigung mit.** Gegen Abgabe dieses Gutscheins ist die Saisonkarte an der Schwimmbadkasse entsprechend günstiger.

Als Genossenschafter profitieren Sie von einer zusätzlichen Vergünstigung von CHF 5.00 auf die persönliche Saisonkarte. Anteilsscheine können an der Badi-Kasse für CHF 100.00 pro Stk. beantragt werden.

Für Jugendliche mit einem Jugendsparkonto der Raiffeisenbank Sulgen kann ein Gutschein im Wert von CHF 10.00 bezogen werden. Der Bezug kann am Schalter der Raiffeisenbank Sulgen vorgenommen werden.

Das gesamte Team freut sich auf Ihren Besuch.

Vorstand Genossenschaft Schwimmbad Thurfeld

Aqua-Fit im Schwimmbad Thurfeld

Jeden Donnerstag, 18. Juni 2026 – 03. September 2026 jeweils von 09.15 – 10.00 Uhr (kein Training: 23.07. – 30.07.2026) findet ein Aqua-Fit-Training statt. Vorkenntnisse sind nicht erforderlich. Aqua-Jogging-Gurt und div. Trainingsgeräte werden zur Verfügung gestellt. Kosten: 10 Lektionen CHF 150.00 exkl. Schwimmbad-Eintritt.

Info und Anmeldung: Sybille Bornand, Telefon 077 402 24 20; info@sybillefitness.ch

Sybille Bornand

Altmetallsammlung

Kradolf und Schönenberg	Bahnhofplatz Kradolf	Dienstag	05.05.2026	07.30 – 11.30 Uhr
Buhwil	Areal ehemaliger Dorfladen	Dienstag	05.05.2026	16.00 – 18.00 Uhr
Neukirch	Landi Lagerhalle	Mittwoch	06.05.2026	16.00 – 18.00 Uhr

Direkt im Container deponiert werden dürfen: Metallwaren aller Art, Fahrräder, leere Fässer, grosse Maschinen müssen zertrennt werden, lose Kleinteile in Fässer legen

Neben dem Container deponiert werden dürfen: Kühlgeräte, Waschmaschinen, Kochherde, Geschirrspüler, Tumbler

Nicht erlaubt sind: Pneus, Felgen mit Pneus, Fernsehapparate, Elektronikschrott, mit Flüssigkeiten gefüllte Kanister und Fässer, Farben und Öle, Auto- und Trockenbatterien, Holz, Glas, Plastik Textilien, Gas-, Sauerstoff- und Azetylenflaschen, Boiler, Feuerlöscher

Bitte das Altmittel im bereitgestellten Container deponieren! Vielen Dank.

KVA Thurgau

Papier- und Kartonsammlung am 09. Mai 2026

Die nächste Papier- und Kartonsammlung in Buhwil, Kradolf, Neukirch und Schönenberg, wird durch den Musikverein Kradolf-Schönenberg am **Samstag, 09. Mai 2026, ab 09.00 Uhr stattfinden**. Die Bevölkerung wird gebeten, Zeitungen, Illustrierte und Prospekte **massvoll** gebündelt, geschnetzelte Akten in separaten Säcken, rechtzeitig bereitzustellen. **Nicht ins Altpapier gehören:** Alle Haushaltpapiere (Butter, Käse, Wurst, Fleisch etc.), Papiertaschentücher, Windeln, Milch- und Milchprodukt-Verpackungen, Ordner, Fensterkuverts, Etiketten, mit Kunststoff beschichtete Verpackungen u.a.m. / **Kontakt - Nr. 079 694 87 33**

MVKS

Zivilstandsnachrichten 1. Quartal 2026

Geburten

Nachtrag:

- 12.11.2025 Holló Orsolya, Tochter des Román Hunor und der Holló Helga, Schönenberg an der Thur
21.12.2025 Keller Noel, Sohn des Keller Andreas und der Keller Nadja, Schönenberg an der Thur
22.01.2026 Fischer Lars, Sohn des Fischer Luca und der Fischer Chiara, Kradolf
21.02.2026 Senn Finja, Tochter des Senn Daniel und der Senn Michelle, Kradolf
13.03.2026 Püntener Louelle, Tochter des Püntener Damian und der Püntener Fabienne, Buhwil

Eheschliessungen

keine

Todesfälle

- 03.01.2026 Fiorio geb. Osti, Leopoldina, geb. 22.02.1940, wohnhaft gewesen in Schönenberg an der Thur
22.01.2026 Germann, Magdalena, geb. 15.03.1942, wohnhaft gewesen in Kradolf-Schönenberg mit Aufenthalt in Sulgen
23.02.2026 Helbling Beatrice, geb. 03.10.1953, wohnhaft gewesen in Kradolf

Es ist möglich, dass diese Zivilstandsnachrichten nicht vollständig sind, da die betroffenen Personen aus Datenschutzgründen darauf verzichten können.

Baubewilligungen Januar – März 2026

Kradolf

- Schoch Roman, Steinackerstrasse 23 – Parkplatzerweiterung (Abbruch bestehende Mauer, Neubau Mauer und Erstellung Parkplatz)
- Wey Norbert, Neueckstrasse 3 – Ersatz Fenster durch Balkontüre
- Home BR GmbH, Gartenheimweg 7 – Neubau Garage und Anbau Wohnraum, Einbau Dachfenster, Abbruch Schopf

Schönenberg an der Thur

- Berger Mathias und Lorena, Bachstrasse 11 – Umbau Keller zu Einliegerwohnung
- Ess Silvana, Mitteldorfstrasse 2a – Neubau Mehrfamilienhaus, Luft / Wasser-Wärmepumpe (Aussenaufstellung), Photovoltaikanlage, *Projektänderung zu BG 2025-0005*
- Achermann Martin und Stephanie, Obstgartenstrasse 1 – Ersatz Ölheizung durch Luft / Wasser-Wärmepumpe (Aussenaufstellung)

Buhwil

- Zili AG, Bötschmühle 10/12 – Neubau zwei Mehrfamilienhäuser mit Tiefgarage, Photovoltaikanlage: *Projektänderung zu BG 2023-0058*
- Eugster Kurt, Riisler – Boden-, Struktur- und Geländeverbesserung mit Erstellung eines Biotops

Neukirch an der Thur

- Fedi Richter Janine, Mühletobel 39 – Stellen von Wohnprovisorium (befristet)

Verschiedenes

Gesucht: Hobby-GärtnerInnen

Der Bio-Gemeinschaftsgarten in Kradolf sucht Hobby-GärtnerInnen: (alles kostenlos) Erfahrung gewünscht. Machen Sie mit? Wir freuen uns auf Sie an der Unteraustrasse 30 oder Tel. 071 642 48 06 bei Madeleine Haller

Bio-Gemeinschaftsgarten

52. Mammut Flossrennen: Die Teams stehen fest und die Vorfreude steigt!

Am Muttertag dem **10. Mai 2026, Verschiebedatum: 17. Mai 2026**, ist es wieder so weit: Das traditionelle Mammut Flossrennen geht in die 52. Runde. Der Anlass lockt jedes Jahr zahlreiche Zuschauer an die Ufer von Thur und Sitter.

In diesem Jahr treten 28 Flossmannschaften an, um die rund 12 Kilometer lange Strecke zu bewältigen. Die kreativen Namen versprechen spannende Designs und originelle Ideen. Mit dabei sind unter anderem „Die Schlümpfe: Wildwasserfahrt«, «PAC-MAN» und «Madagascar». Besonders spannend wird es an den Wehren in Sitterdorf und Bischofszell sowie bei der Durchfahrt beim Kraftwerk Schönenberg. Ein weiteres Highlight ist die spektakuläre Auswaschung mit dem Kran im Zielbereich. Am Samstag, 09. Mai, ab 17.00 Uhr können in der Degenau die Flosse beim Warm-up bereits bestaunt werden. Am Renntag selbst erfolgt der Start um 10.00 Uhr. Entlang der Strecke und im Zielbereich können die Flosse angefeuert werden. Für das leibliche Wohl sorgen zahlreiche Verpflegungsstände, perfekt für den kleinen und grossen Hunger. Im Ziel in Kradolf wartet ein grosses Fest für die ganze Familie. Kinder können sich auf ein Gumpischloss und einen grossen Spielplatz freuen. Um 18.00 Uhr startet die Gratisverlosung, direkt gefolgt von der Siegerehrung über alle Startklassen. Alle Informationen finden Sie unter www.flossrennen.ch.

OK Flossrennen

Die Wandernacht auf dem Ruinenweg...sind Sie auch dabei?

Am Samstag, **27. Juni 2026 findet die 19. Wandernacht** statt. Es kann zwischen der grossen Route (ca. 10km) und der kleinen Route (4km) ausgewählt werden. Start ist auf dem Platz des Restaurants Mühle in Schönenberg, um 19.00 Uhr für die grosse Route und um 20.00 Uhr für die kleine Route. Reservieren Sie sich das Datum schon heute. Detaillierte Informationen folgen im nächsten Mitteilungsblatt. Wir freuen uns auf Sie!

OK Wandernacht, Andrea Zuberbühler

Aus den Vereinen

Musik und Gaumenschmaus hoch zwei

Am vergangenen Wochenende, 21. und 22. März 2026, sorgte der Musikverein Kradolf-Schönenberg für unterhaltende Stunden in der Mehrzweckhalle Kradolf. Am Samstag lud der Verein ein zu Musig&Metzgätä, am Sonntag wirkte er als Gastgeber für die Blaskapelle Fihuspa an ihrem Frühlingskonzert.

Vier Musikformationen, zweimal Gaumenschmaus und viele gesellige Stunden. So lässt sich das vergangene Wochenende in der Mehrzweckhalle Kradolf zusammenfassen. Breits zum vierten Mal führte der Musikverein Kradolf-Schönenberg (MVKS) seine Unterhaltung mit dem Konzept Musig&Metzgätä durch. Den ganzen Samstag über – am Mittag musikalisch umrahmt von der Stadtmusik Bischofszell, am Abend vom MVKS selbst und von der Formation Spuntämusig – servierte das Küchenteam um Chefkoch Hermann Marty den Gästen feinste Metzgätä mit allem, was das Herz von Fleischliebhabern beehrte. Am Mittag kamen viele Familien in die Halle, genossen eine schöne Zeit und die Kinder konnten sich in der Spielecke verweilen.



Am Abend folgte der Höhepunkt mit dem Konzert des MVKS unter der Leitung von Dirigentin Valeriya Bernikova vor einer fast voll besetzten Halle. Mit einem sehr abwechslungsreichen Programm zog sie mit ihrem Orchester das Publikum in den Bann. Brasilianische Tänze, ein ABBA-Klassiker und auch ein Solostück für Schreibmaschine und Orchester sorgten für Kurzweil, während die Gäste ihre Schlachtplatten, Steaks und Sauerkraut genossen. «Diese Musig&Metzgätä ist definitiv unsere Dernière», sagt Präsidentin Anja Hongler in ihrer kurzen Ansprache. «Im kommenden Jahr werden wir im März an einem Musikwettbewerb in Italien teilnehmen und uns deshalb ein neues Konzept für ein Konzert, höchst wahrscheinlich im Frühsommer, überlegen.» Das Gebotene auf der Bühne verdankte das Publikum mit grossem Applaus. Wobei es fast

nahtlos weiterging, als die Musikantinnen und Musikanten des MVKS die Bühne frei machten und wieder ihre Tätigkeit im Service und der Küche aufnahmen. Die siebenköpfige Blasmusikformation Spuntämusig sorgte für rassige Unterhaltung bis spät abends. Auch an der Bar wurde noch bis spät in die Nacht hinein der gelungene Abend gefeiert.

Am Sonntag stand noch ein Highlight des Musik-Wochenendes in der Mehrzweckhalle Kradolf an. Fihuspa, eine der besten Blaskapellen der Schweiz, lud ein zum Frühlingskonzert, während der Musikverein Kradolf-Schönenberg als Gastgeber wirkte, die Festwirtschaft führte und für einen reibungslosen Ablauf des Anlasses sorgte. In der gut besetzten Halle erfreute sich das Publikum an den schönen und rassigen Klängen von der Bühne und am feinen Schinken und Kartoffelsalat, den der MVKS servierte.

Müde aber zufrieden nach einem langen, intensiven aber unvergesslichen Wochenende kamen die Mitglieder des MVKS am Sonntagabend dann auch zu ihrem wohl verdienten Feierabend. Der Musikverein Kradolf-Schönenberg dankt allen Gästen für ihr kommen und freut sich schon darauf, im kommenden Jahr mit einem neuen Konzept der Unterhaltung aufzuwarten.

Musikverein Kradolf-Schönenberg

Sängerinnen und Sänger eingeladen zu Chorprojekt im Kirchenchor Neukirch a.d.Thur

Am Dienstag, **28. April 2026** beginnt das **nächste Projekt des Kirchenchors mit acht Proben** und dem **Auftritt am Summerfäscht, 27. Juni, 17.00 Uhr** in der Kirche Neukirch an der Thur. Gesungen wird die Togenburger Messe von Peter Roth. Die Proben (28.4./5.5./12.5./26.5./2.6./9.6./16.6./23.6.) finden jeweils dienstags 19.45 Uhr bis 21.30 Uhr im Kirchgemeindehaus Neukirch an der Thur statt. Singbegeisterte sind herzlich eingeladen! Eine Anmeldung ist nicht nötig. Weitere Informationen erhalten Sie unter www.neukirch.ch/gruppen/47-kirchenchor oder E-Mail kirchenchor@neukirch.ch.

Mathias Hüberli, Kirchenchor Neukirch an der Thur

Dorfverein Neukirch an der Thur, Jubiläums-Tagesausflug 2026 speziell für Familien

Am **13. Juni 2026** organisiert der Dorfverein Neukirch an der Thur, anlässlich seines 30-jährigen Bestehens, diesen Ausflug mit dem Apfelcar ins Verkehrshaus Luzern. Abfahrt 08.00 Uhr alti Landi Neukirch an der Thur. Rückkehr ca. 19.45 Uhr. Für unter CHF 100.00 pro Erwachsene und unter CHF 50.00 pro Kind inkl. Eintritt ins Verkehrshaus und einem Kaffee auf der Hinfahrt und einem Z'vieri auf der Heimfahrt ist dies ein tolles Angebot. Mitglieder des Dorfvereins profitieren von einem zusätzlichen Bonus. Mehr Informationen gibt's auf unserer Internetseite www.dorfverein9217.ch wo man sich grad auch anmelden kann.

Wir freuen uns auf einen vollen Car. Plätze häts so langs hät.

Dorfverein Neukirch an der Thur




FEUERWEHRBEIZ
 FEUERWEHRMUSEUM KRADOLF
 BAHNHOFSTRASSE 19
 WIR FREUEN UNS AUF EUREN BESUCH
 AB 16:00 UHR
08. MAI 26

FW Museum Kradolf-Schönenberg



2./3. Mai
9 - 17 Uhr

Tage der offenen Türen



HISTORISCHES BAUTEILLAGER OSTSCHWEIZ

IM BAUTEILLAGER OSTSCHWEIZ SCHLUMMERT EIN EINZIGARTIGER FUNDUS HISTORISCHER BAUTEILE - SORGFÄLTIG GEBORGEN UND BEREIT FÜR NEUE AUFGABEN.


Am 2. und 3. Mai 2026 öffnen wir die Türen

- Wiederverwendung von Bauteilen statt Wegwerfen
- Historische Originale mit Charakter
- Inspiration für Reparaturen, Denkmalpflege und neue Projekte
- Hands-on: anschauen, anfassen, auswählen, kaufen

Ort: Neukirchstrasse 3, Schönenberg a.d. Thur mit Festwirtschaft
 Zeit: 9:00 bis 17:00 Uhr

Tradition und Handwerk hautnahe

An den Ständen verschiedener Betriebe aus der Region erleben Sie die Arbeit mit unserem Fundus. Wir zeigen ihnen was entstehen kann, wenn historische Bauteile nicht entsorgt, sondern weiterverwendet werden.



Einladung zur Rechnungs-gemeindeversammlung der Volksschulgemeinde (VSG) Region Sulgen


Montag, 1. Juni 2026, um 19.30 Uhr im Auholzsaal Sulgen

mit Einstimmung der Schülerinnen und Schüler aus Sulgen.

Traktanden gemäss Einladung.

Die Stimmbürgerinnen und Stimmbürger sind zur Versammlung herzlich eingeladen. Personen ohne Stimmrecht können mit beratender Stimme am Anlass teilnehmen.

Bestellung der Unterlagen unter Tel. 071 644 99 66 oder über die Website.



Volksschulgemeinde Region Sulgen | Auholzstrasse 35 | Postfach 59 | 8583 Sulgen
 Tel. +41 071 644 99 66 | schulverwaltung@vsgsulgen.ch | www.vsgsulgen.ch

Vereinschmiede
 Vereine und Finanzen – sichern, stärken, entwickeln




Schwerpunkt 2026
 Finanzielle und organisatorische Fragen der Vereinsarbeit.

Daten und Standorte

- Donnerstag, 28. Mai 2026 in Sirnach
- Montag, 22. Juni 2026 in Weinfelden
- Donnerstag, 27. August 2026 in Kreuzlingen
- Mittwoch, 21. Oktober 2026 in Amriswil
- Dienstag, 24. November 2026 in Frauenfeld

www.vereinschmiede.ch

Thurgau
 benevol



Termine Mai 2026

Wann?	Wer?	Was? Wo?
Diverse Daten	Malatelier & Kursraum, Jasmin Mül-ler, Weitenastr. 7, Schönenberg	Kindermalen (ab 4 Jahre) und Familienmalen: Anmeldung und Infos unter 079 692 32 71 oder www.teetime.ch
Diverse Daten	Maja Yücel-Stucki, Poststrasse 12, Schönenberg	div. Kurse für Kinder und Erwachsene: Anmeldung und Infos unter 079 412 99 56 oder www.rotkehlchen.ch
Letzter Freitag im Monat	Braustübli/Brauerei Chällerbräu Buhwil	Braustübli ab 17.00 Uhr offen, Dorfstrasse 11, 9215 Buhwil
02./03.05.2026	Denkmal-Stiftung-Thurgau	09.00 – 17.00 Uhr Tag der offenen Türen im Bauteillager, Neukirchstrasse 3, Schönenberg an der Thur
03.05.2026	OK Bischofszeller Städttilauf	Bischofszeller Städttilauf (Infos unter www.staedttilaufbischofszell.ch)
05.05.2026	KVA Thurgau	07.30 – 11.30 Uhr Altmetallsammlung in Kradolf, Bahnhofplatz
05.05.2026	KVA Thurgau	16.00 – 18.00 Uhr Altmetallsammlung in Buhwil, Areal ehemaliger Dorfladen
06.05.2026	KVA Thurgau	16.00 – 18.00 Uhr Altmetallsammlung in Neukirch an der Thur, Landi Lagerhalle
06.05.2026	Sprachcafé	14.00 – 16.00 Uhr Sprachcafé, Auholzsaal Kapellenstrasse 14, Sulgen
07.05.2026	Gemeinde, Andrea Blatter	09.45 Uhr Seniorenstamm, Betriebsbesichtigung Dual Fisch
08.05.2026	Feuerwehrmuseum K-S	Ab 16.00 Uhr Feuerwehrbeiz, Feuerwehrmuseum, Bahnhofstrasse 19, Kradolf
08.05.2026	Erlenackerschützen K-S	17.30 – 20.00 Oblig. Bundesübung, Schützenhaus Erlenacker
09.05.2026	Musikverein Kradolf-Schönenberg	Papiersammlung
09.05.2026	Spielgruppe Rägäbogä	09.00 – 11.00 Uhr Innenspielgruppe, ohne Anmeldung
10.05.2026	Schwimmbad Thurfeld Schönenberg	Saisonstart
10.05.2026	OK Flossrennen (www.flossrennen.ch)	52. Mammut Flossrennen Sitter-Thur (Verschiebedatum: 17.05.2026)
17.05.2026	Feuerwehrmuseum K-S	11.00 – 16.00 Uhr Internationaler Museumstag – Feuerwehrmuseum offen, Bahnhofstrasse 19, Kradolf
21.05.2026	Krabbelgruppe Neukirch	09.00 – 11.00 Uhr, Poststr. 7, Neukirch, bitte blaue Eingangstreppe hinter dem Haus benutzen
22.05.2026	Erlenackerschützen K-S	17.30 – 20.00 Uhr Vorschiesen Feldschiessen, Schützenhaus Erlenacker
26.05.2026	Blutspendedienst Ostschweiz	17.00 – 20.00 Uhr Blutspende, Kirchenzentrum Steinacker Kradolf
28.05.2026	Politische Gemeinde	20.00 Uhr Rechnungs-Gemeindeversammlung, MZH Kradolf
30.05.2026	Erlenackerschützen K-S	10.00 -11.00 Uhr / 13.00 – 16.00 Uhr Feldschiessen, Schützenhaus Erlenacker
31.05.2026	Erlenackerschützen K-S	09.00 – 11.30 Uhr Feldschiessen, Schützenhaus Erlenacker

Verwaltung bleibt im Mai wie folgt geschlossen

Die Büros der Gemeindeverwaltung bleiben im Mai 2026 an folgenden Tagen geschlossen:

Freitag, 01. Mai 2026 (Tag der Arbeit), ganzer Tag geschlossen
Donnerstag, 14. Mai 2026 (Auffahrt), ganzer Tag geschlossen
Freitag, 15. Mai 2026 (Brückentag), ganzer Tag geschlossen
Montag, 25. Mai 2026 (Pfingstmontag), ganzer Tag geschlossen

Bei Todesfällen ist das Bestattungsamt am **Freitag, 15. Mai 2026** unter der Telefon Nr. 058/346 90 39 erreichbar. Das Bauamt/den Werkhof erreichen Sie in Notfällen unter der Telefon Nr. 079 913 00 74.
Wir danken Ihnen für das Verständnis.

OK Flossrennen
PR/Werbung
 Corinne Zehnder
 Säntisblick 1
 9215 Schönenberg
 076 242 14 44
pr@flossrennen.ch

52. Mammut Flossrennen Sitter-Thur

10. evtl. 17. Mai 2026
www.flossrennen.ch



Redaktionsschluss für die Mai-Ausgabe: Freitag, 15. Mai 2026